



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Vehicles & Industrial Products Division

140 O'Connor, Tower East

4th Floor

140 O'Connor, Tour Est

4ème étage

Ottawa

Ontario

K1A 0S5

Title - Sujet Chariot électrique personnel	
Solicitation No. - N° de l'invitation 21120-195048/B	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 3135048	Date 2019-07-22
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$HP-940-77414	
File No. - N° de dossier hp940.21120-195048	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-08-12	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Murray, David	Buyer Id - Id de l'acheteur hp940
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-9230 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Multiple destinations	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
21120-195048/B

Amd. No. - N° de la modif.
002

Buyer ID - Id de l'acheteur
HP940

Client Ref. No. - N° de réf. du client
21120-195048

File No. - N° du dossier
hp940.21120-195048

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette amendement 002 à la soumission est émise afin de répondre aux questions des Soumissionnaires et à modifier L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel.

Question 1 :

Annexe A, point 1: Une pile de 48 V (4 piles de 12 volts) serait-elle acceptable?

Réponse:

Non. Veuillez-vous référer à L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel.

Question 2 :

Des miroirs latéraux et centraux sont-ils nécessaires? Si tel est le cas, la largeur totale sera calculée avec les rétroviseurs latéraux ouverts?

Réponse:

Aucun miroir latéral n'a été demandé dans à L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel.

Question 3 : Annexe A, point 18, une longueur totale de 113 po serait acceptable?

Réponse:

Non. En raison de l'espace disponible, la longueur totale requise est de 111 pouces.

Question 4 :

Est-ce qu'une box en Acier est acceptée ?

Réponse:

Non. Veuillez-vous référer à L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel.

Solicitation No. - N° de l'invitation
21120-195048/B

Amd. No. - N° de la modif.
002

Buyer ID - Id de l'acheteur
HP940

Client Ref. No. - N° de réf. du client
21120-195048

File No. - N° du dossier
hp940.21120-195048

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Question 5 :

Annexe A, article 22, profondeur de chargement de 36 "serait acceptable? Dans ce cas, le max. la longueur totale du véhicule pourrait être respectée.

Réponse: Oui. L'Annexe «A» as été modifié.

À L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel;

SUPPRIMER: L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel;

INSÉRER: L'Annexe «A» - Spécifications - Chariot électrique personnel (révision 001).

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES

ANNEXE "A" - SPÉCIFICATIONS - CHARIOT ÉLECTRIQUE PERSONNEL (révision 001)

Évaluation technique obligatoires:

Pour qu'une offre soit admissible, le soumissionnaire doit clairement indiquer la conformité ou la non-conformité à chaque article par un « Oui » ou un « Non » inscrit dans la colonne « Conformité ». Pour être jugés conformes, les soumissionnaires doivent satisfaire à tous les critères obligatoires énumérés ci-dessous. Les soumissionnaires doivent fournir une documentation technique, des photos et / ou des brochures afin de démontrer clairement qu'ils se conforment aux spécifications détaillées dans la demande de soumission de l'unité proposée. Les soumissionnaires devraient indiquer où chaque mandataire ci-dessous se trouve dans la documentation. Si vous ne répondez pas à tous les critères obligatoires, votre soumission sera jugée non conforme et ne sera plus prise en compte dans le processus d'évaluation.

Veuillez fournir les informations suivantes pour le véhicule que vous proposez:

a) Marque: _____ b) Modèle: _____ c) Année: _____

Spécifications techniques obligatoires :

POINT	DESCRIPTION	Conformes		PAGE DE RÉFÉRENCE DE SOUMISSIONS
		Oui	Non	
	Chariot électrique personnel			
1	Doit être 48 volts (6 batteries de 8 volts)			
2	Les batteries ne doivent pas nécessiter d'entretien			
3	Autonomie de 30 km avant de devoir procéder à un chargement (minimum)			
4	Doit comporter un indicateur de la charge des batteries			
5	Doit être munie d'un avertisseur audio pour la marche arrière			
6	Doit avoir un chargeur intégré au véhicule			
7	Le raccordement du chargeur doit être protégé contre toutes les intempéries			
8	Doit être munie de feux avant et arrière (et d'un feu de freinage)			
9	Doit être munie d'une cabine pleinement fermée possédant 2 portières vitrées			
10	La cabine doit être en plastique rigide et non en vinyle souple, en nylon ou en toile			
11	La voiturette doit être munie d'un pare-brise complet			
12	La structure doit être constituée de matériau résistant à la rouille et à la corrosion			
13	La voiturette doit être munie de ressorts à lames arrière renforcés			

14	La voiturette doit être munie d'une transmission offrant un rapport avant et arrière			
15	La voiturette doit être munie de freins arrière et d'un frein de stationnement			
16	La voiturette doit être munie de pneus pour gazon			
17	Largeur hors tout incluant la boîte utilitaire: au moins 38 po et au plus 48 po			
18	Longueur hors tout incluant la boîte utilitaire: au moins 105 po et au plus 110 po			
19	Hauteur hors tout, maximum de 74 po			
20	La boîte utilitaire doit être en aluminium			
21	La boîte utilitaire doit avoir une largeur minimale de 34 po et une largeur maximale de 46 po			
22	La boîte utilitaire doit avoir une longueur minimale de 24 po et une profondeur maximale de 36 po			
23	La boîte utilitaire doit avoir une hauteur minimale de 10 po et une hauteur maximale de 12 po			
24	La boîte utilitaire doit être en mesure de porter une charge d'au moins 300 livres.			
25	La marche avant doit être d'une vitesse minimale de 20 kilomètres à l'heure et d'une vitesse maximale de 30 kilomètres à l'heure			
26	La voiturette doit pouvoir accueillir 2 passagers seulement			
27	La voiturette doit être d'une couleur standard du fabricant (à déterminer selon le soumissionnaire retenu)			
28	Garantie minimale de 2 ans sur les pièces et la main-d'œuvre, et le groupe motopropulseur			
	À la livraison, l'entrepreneur doit fournir la documentation suivante :			
	Un manuel du propriétaire, Digital et Papier, en français et en anglais			
	Un catalogue de pièces, Digital et Papier, en français et en anglais			
	La voiturette doit comprendre de manière standard 2 clés de contact			